

Úradný vestník

Európskej únie

C 106



Slovenské vydanie

Informácie a oznámenia

Ročník 61

21. marca 2018

Obsah

II Oznámenia

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ ÚNIE

Európska komisia

2018/C 106/01	Stiahnutie oznámenia o koncentrácii (Vec M.8492 – Quaker/Global Houghton) ⁽¹⁾	1
2018/C 106/02	Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii (Vec M.8810 – Ardian/DRT) ⁽¹⁾	1
2018/C 106/03	Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii (Vec M.8697 – APMH Invest/Mitsui/Maersk Product Tankers) ⁽¹⁾	2

IV Informácie

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ ÚNIE

Európska komisia

2018/C 106/04	Výmenný kurz eura	3
2018/C 106/05	Rozhodnutie Komisie zo 14. marca 2018 o nástroji pre utečencov v Turecku, ktorým sa mení rozhodnutie Komisie C(2015) 9500, pokiaľ ide o príspevok na nástroj pre utečencov v Turecku	4

SK

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

Úrad pre európske politické strany a európske politické nadácie

2018/C 106/06	Rozhodnutie Úradu pre európske politické strany a európske politické nadácie z 13. novembra 2017 nezaregistrovať Identités & traditions européennes	7
---------------	---	---

Dvor audítorov

2018/C 106/07	Osobitná správa č. 9/2018 – „Verejno-súkromné partnerstvá v EÚ: rozsiahle nedostatky a obmedzené prínosy“	9
---------------	---	---

V Oznamy

ADMINISTRATÍVNE POSTUPY

Európska komisia

2018/C 106/08	Výzva na predkladanie návrhov EACEA/10/2018 v rámci programu Erasmus+ – Kľúčová akcia 3: Podpora reformy politiky – Sociálne začlenenie a spoločné hodnoty: príspevok v oblasti vzdelávania, odbornej prípravy a mládeže	10
---------------	--	----

KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

Európska komisia

2018/C 106/09	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.8853 – AXA/CDC/Cible dans Toulon Grand Var) – Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu ⁽¹⁾	14
2018/C 106/10	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.8788 – Apple Inc./Shazam Entertainment Limited) ⁽¹⁾	16
2018/C 106/11	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.8845 – TA Associates/Rothschild/Datix) – Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu ⁽¹⁾	17

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ
ÚNIE

EURÓPSKA KOMISIA

Stiahnutie oznámenia o koncentrácii
(Vec M.8492 – Quaker/Global Houghton)

(Text s významom pre EHP)

(2018/C 106/01)

nariadenie Rady (ES) č. 139/2004

Komisii bolo 2. februára 2018 doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii medzi podnikom Quaker a podnikom Global Houghton. Dňa 16. marca 2018 oznamujúca(e) strana(y) informovala(i) Komisiu, že svoje oznámenie stiahla(i).

Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii

(Vec M.8810 – Ardian/DRT)

(Text s významom pre EHP)

(2018/C 106/02)

Dňa 15. marca 2018 sa Komisia rozhodla nevzniesť námietku voči uvedenej oznámenej koncentrácii a vyhlásiť ju za zlučiteľnú s vnútorným trhom. Toto rozhodnutie je založené na článku 6 ods. 1 písm. b) nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾. Úplné znenie rozhodnutia je dostupné iba v francúzskom jazyku a bude zverejnené po odstránení akýchkoľvek obchodných tajomstiev. Bude dostupné:

- v časti webovej stránky Komisie o hospodárskej súťaži venovanej fúziám (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Táto webová stránka poskytuje rôzne možnosti na vyhľadávanie individuálnych rozhodnutí o fúziách podľa názvu spoločnosti, čísla prípadu, dátumu a sektorových indexov.
- v elektronickej podobe na webovej stránke EUR-Lexu (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sk>) pod číslom dokumentu 32018M8810. EUR-Lex predstavuje online prístup k európskemu právu.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.

Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii
(Vec M.8697 – APMH Invest/Mitsui/Maersk Product Tankers)
(Text s významom pre EHP)
(2018/C 106/03)

Dňa 15. marca 2018 sa Komisia rozhodla nevzniesť námietku voči uvedenej oznámenej koncentrácii a vyhlásiť ju za zlučiteľnú s vnútorným trhom. Toto rozhodnutie je založené na článku 6 ods. 1 písm. b) nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾. Úplné znenie rozhodnutia je dostupné iba v anglickom jazyku a bude zverejnené po odstránení akýchkoľvek obchodných tajomstiev. Bude dostupné:

- v časti webovej stránky Komisie o hospodárskej súťaži venovanej fúziám (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Táto webová stránka poskytuje rôzne možnosti na vyhľadávanie individuálnych rozhodnutí o fúziách podľa názvu spoločnosti, čísla prípadu, dátumu a sektorových indexov,
- v elektronickej podobe na webovej stránke EUR-Lexu (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sk>) pod číslom dokumentu 32018M8697. EUR-Lex predstavuje online prístup k európskemu právu.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

(Informácie)

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ
ÚNIE

EURÓPSKA KOMISIA

Výmenný kurz eura ⁽¹⁾

20. marca 2018

(2018/C 106/04)

1 euro =

Mena	Výmenný kurz	Mena	Výmenný kurz
USD Americký dolár	1,2276	CAD Kanadský dolár	1,6040
JPY Japonský jen	130,72	HKD Hongkongský dolár	9,6295
DKK Dánska koruna	7,4485	NZD Novozélandský dolár	1,7039
GBP Britská libra	0,87715	SGD Singapurský dolár	1,6174
SEK Švédská koruna	10,0563	KRW Juhokórejský won	1 314,93
CHF Švajčiarsky frank	1,1721	ZAR Juhoafrický rand	14,6788
ISK Islandská koruna	122,50	CNY Čínsky juan	7,7744
NOK Nórska koruna	9,4863	HRK Chorvátska kuna	7,4423
BGN Bulharský lev	1,9558	IDR Indonézska rupia	16 893,01
CZK Česká koruna	25,423	MYR Malajzijský ringgit	4,8091
HUF Maďarský forint	311,13	PHP Filipínske peso	63,926
PLN Poľský zlotý	4,2277	RUB Ruský rubel'	70,8466
RON Rumunský lei	4,6663	THB Thajský baht	38,301
TRY Turecká líra	4,8238	BRL Brazílsky real	4,0410
AUD Austrálsky dolár	1,5934	MXN Mexické peso	23,0086
		INR Indická rupia	80,0370

⁽¹⁾ Zdroj: referenčný výmenný kurz publikovaný ECB.

ROZHODNUTIE KOMISIE**zo 14. marca 2018****o nástroji pre utečencov v Turecku, ktorým sa mení rozhodnutie Komisie C(2015) 9500, pokiaľ ide o príspevok na nástroj pre utečencov v Turecku**

(2018/C 106/05)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 210 ods. 2 a článok 214 ods. 6,

keďže:

- (1) V bode 6 vyhlásenia EÚ a Turecka z 18. marca 2016 (ďalej len „vyhlásenie“) sa uvádza, že Únia zmobilizuje financovanie tohto nástroja vo výške ďalších 3 000 000 000 EUR do konca roku 2018, keď budú pôvodne pridelené zdroje v rámci nástroja pre utečencov v Turecku (ďalej len „nástroj“) vo výške 3 000 000 000 EUR takmer vyčerpané a za predpokladu, že sa splnia príslušné podmienky.
- (2) Zástupcovia vlád členských štátov 3. februára 2016 vypracovali takzvanú Spoločnú dohodu o vytvorení rámca riadenia a podmienenosti pre utečenecký nástroj pre Turecko medzi členskými štátmi EÚ a Komisiou (ďalej len „spoločná dohoda“).
- (3) Komisia poznamenáva, že prvá tranža príspevkov pozostávala z 1 000 000 000 EUR z rozpočtu Únie a z 2 000 000 000 EUR od členských štátov. Komisia sa domnieva, že v prípade druhej tranže na roky 2018 – 2019 by sa malo zachovať rovnaké rozdelenie.
- (4) Postupné poskytovanie pomoci je podmienené pokračujúcim vykonávaním dohody Európskej únie a Tureckej republiky o zintenzívnení spolupráce v oblasti podpory osôb, ktoré sú pod dočasnou ochranou, a v oblasti riadenia migrácie v rámci koordinovaného úsilia o vyriešenie krízy.
- (5) Jednotlivé finančné príspevky od členských štátov by sa mali zahrnúť do rozpočtu Únie ako vonkajšie pripísané príjmy v súlade s článkom 21 ods. 2 písm. b) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) č. 966/2012 ⁽¹⁾. Keďže Komisia má v súlade s článkom 317 zmluvy výhradnú zodpovednosť za plnenie rozpočtu Únie, členské štáty by jej mali v mene Únie predložiť osvedčenia o poskytnutí príspevku. Po prijatí každého z týchto osvedčení o poskytnutí príspevku vyjadreného v eurách môže Komisia sprístupniť zodpovedajúce viazané rozpočtové prostriedky v súlade s článkom 7 ods. 2 delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) č. 1268/2012 ⁽²⁾. Jednotlivé osvedčenia o poskytnutí príspevku majú byť založené na jednotnom vzore umožňujúcom v prípade potreby adaptáciu na osobitné potreby.
- (6) Rozhodnutia týkajúce sa poskytovania humanitárnej pomoci a súvisiace činnosti sa vykonávajú v súlade s nariadením Rady (ES) č. 1257/96 ⁽³⁾ a podľa zásad stanovených v Európskom konsenze o humanitárnej pomoci ⁽⁴⁾.
- (7) Z uvedených dôvodov treba rozhodnutie Komisie C(2015) 9500 zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Rozhodnutie Komisie C(2015) 9500 sa mení takto:

1. Článok 1 sa nahrádza takto:

„Týmto rozhodnutím sa zriaďuje koordinačný mechanizmus – nástroj pre utečencov v Turecku (ďalej len „nástroj“), ktorého cieľom je pomáhať Turecku pri riešení naliehavých humanitárnych a rozvojových potrieb utečencov a osôb oprávnených na doplnkovú ochranu a ich hostiteľských komunít, ako aj vnútroštátnym a miestnym orgánom pri riadení prívlevu utečencov a osôb oprávnených na doplnkovú ochranu a pri riešení jeho následkov.“

⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) č. 966/2012 z 25. októbra 2012 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Únie, a zrušení nariadenia Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 (Ú. v. EÚ L 298, 26.10.2012, s. 1).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 362, 31.12.2012, s. 1.

⁽³⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 1257/96 z 20. júna 1996 o humanitárnej pomoci (Ú. v. ES L 163, 2.7.1996, s. 1).

⁽⁴⁾ Spoločné vyhlásenie Rady a zástupcov vlád členských štátov, ktorí sa zišli na zasadnutí Rady, Európskeho parlamentu a Európskej komisie „Európsky konsenzus o humanitárnej pomoci“ (Ú. v. EÚ C 25, 30.1.2008, s. 1).

2. V článku 2 sa odsek 2 nahrádza takto:

„Konkrétnym cieľom nástroja je zvýšiť efektívnosť a komplementárnosť podpory poskytovanej utečencom a osobám oprávneným na doplnkovú ochranu a ich hostiteľským komunitám, ako aj vnútroštátnym a miestnym orgánom pri riadení prírlevu utečencov a osôb oprávnených na doplnkovú ochranu a pri riešení jeho následkov.“

3. V článku 4 sa odseky 1 a 2 nahrádzajú takto:

„1. Nástrojom sa koordinuje suma 3 000 000 000 EUR na roky 2016 – 2017 a dodatočná suma 3 000 000 000 EUR na roky 2018 – 2019.

Príspevok z rozpočtu EÚ

2. Z celkovej sumy 3 000 000 000 EUR na roky 2016 – 2017 je suma 1 000 000 000 financovaná z rozpočtu EÚ, pričom rovnako to je aj v prípade rokov 2018 – 2019, s výhradou následných jednotlivých rozhodnutí o financovaní v súlade s článkom 84 ods. 2 nariadenia (EÚ, Euratom) č. 966/2012 a v súlade s jeho rozpočtovými pravidlami a požiadavkami príslušného základného aktu.“

4. V článku 4 sa dopĺňa tento odsek 4:

„4. Členské štáty poskytnú sumu 2 000 000 000 EUR na roky 2018 – 2019 v súlade s rozdelením príspevkov podľa hrubého domáceho dôchodku (HND) [na základe rozpočtu Európskej únie na rok 2018].“

5. V článku 5 ods. 1 sa bod iv) nahrádza takto:

„iv) monitoruje príspevky členských štátov podľa harmonogramu poskytnutia príspevku stanoveného v osvedčení o poskytnutí príspevku každého členského štátu.“

6. V článku 8 sa odsek 3 sa nahrádza takto:

„Komisia v úzkej spolupráci s členskými štátmi vykoná do 31. decembra 2021 hodnotenie prvej tranže nástroja a do 31. decembra 2023 hodnotenie druhej tranže.“

7. V článku 9 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Tento nástroj sa zriaďuje od 1. januára 2016 pre finančné príspevky v rámci rozpočtových rokov 2016 – 2017 a pre finančné príspevky v rámci rozpočtových rokov 2018 – 2019. Bude spravovaný na základe príspevkov členských štátov a harmonogramu ich poskytnutia, ktorý bude oznámený Komisii a potvrdený Komisiou.“

Článok 2

1. Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

2. Uverejní sa v úradnom vestníku.

V Bruseli 14. marca 2018

Za Komisiu
Johannes HAHN
člen Komisie

DÔVODOVÁ SPRÁVA

Prijatie rozhodnutia Komisie o nástroji pre utečencov v Turecku, ktorým sa mení rozhodnutie Komisie C(2015) 9500, pokiaľ ide o príspevok na nástroj pre utečencov v Turecku

Nástroj pre utečencov v Turecku bol zriadený v roku 2015 ako jednoznačný prejav záväzku EÚ podporovať utečencov v Turecku. Bol kombináciou humanitárnej a nehumanitárnej pomoci Turecku v jeho úsilí poskytovať útočisko utečencom. Prvá tranža financovania v rámci nástroja predstavovala 3 mld. EUR na roky 2016 a 2017.

Mobilizácia prvej tranže v rámci nástroja pre utečencov v Turecku bola úspechom. V priebehu 21 mesiacov od vyhlásenia EÚ a Turecka z marca 2016 sa podarilo naprogramovať, viazať a uzavrieť zmluvy na celú sumu balíka operačných prostriedkov, a to 3 mld. EUR. Druhá výročná správa o nástroji pre utečencov v Turecku ⁽¹⁾ obsahuje podrobné informácie o výsledkoch a vykonávaní všetkých 72 projektov. V správe sa potvrdzuje dosiahnutie hmatateľných výsledkov. Tieto výsledky zahŕňajú poskytovanie mesačnej podpory príjmu takmer 1,2 milióna najzraniteľnejších utečencov prostredníctvom mesačných hotovostných prevodov v rámci núdzovej záchranej sociálnej siete, zabezpečenie výučby tureckého jazyka pre 312 000 utečeneckých detí a vzdelávacích materiálov pre 500 000 študentov, ako aj lekárske vyšetrenie takmer 764 000 utečencov v rámci primárnej zdravotnej starostlivosti a očkovanie viac než 217 000 sýrskych utečeneckých detí. Riadenie nástroja umožnilo aj prístup založený na partnerstve medzi EÚ a členskými štátmi, pričom spoločné riadenie by nebolo možné, ak by financovanie pochádzalo výlučne z rozpočtu EÚ.

EÚ má veľký záujem pokračovať v tom, čo sa osvedčilo ako dobre fungujúci postup. Preto sa vypracovalo toto rozhodnutie Komisie, ktorým sa má zabezpečiť pokračovanie prínosnej činnosti nástroja, ako sa uvádza vo vyhlásení EÚ a Turecka.

Vo vyhlásení EÚ a Turecka sa potvrdilo, že pokiaľ sa splnia príslušné podmienky, EÚ do konca roku 2018 zmobilizuje ďalšie financovanie tohto nástroja vo výške 3 mld. EUR. Je preto potrebné prijať rozhodnutie o dodatočnom financovaní s cieľom zabezpečiť kontinuitu projektov nástroja a neprerušené poskytovanie podpory utečencom. Komisia preto prijíma rozhodnutie o druhej sume pridelených prostriedkov na nástroj pre utečencov v Turecku vo výške 3 mld. EUR. Rozpočet zmobilizovaný v rámci nástroja v rokoch 2016 a 2017 pozostával z 1 mld. EUR z rozpočtu EÚ a 2 mld. EUR z príspevkov členských štátov ako vonkajších pripísaných príjmov. Navrhuje sa zachovať rovnaký princíp aj na roky 2018 a 2019. Týmto rozvrhnutím sa zabezpečí, aby v rozpočte EÚ zostali do konca súčasného viacročného finančného rámca dostatočné rezervy na riešenie núdzových situácií a neočakávaných kríz, a to najmä v oblasti migrácie.

Mobilizácia príspevkov členských štátov na nástroj na roky 2016 a 2017 vyplynula zo Spoločnej dohody o vytvorení rámca riadenia a podmienenosti pre utečenecký nástroj pre Turecko medzi Komisiou a zástupcami vlád 28 členských štátov ⁽²⁾. Štruktúra riadenia nástroja, ktorej jadrom je výbor, v ktorom hlasujú všetky členské štáty a Turecko v ňom má poradnú funkciu, sa ukázala ako veľmi účinná. Ak by druhá tranža pozostávala len z prostriedkov pochádzajúcich z rozpočtu EÚ, uplatňovali by sa štandardné pravidlá EÚ a členské štáty by boli z riadenia nástroja vylúčené. Komisia vyzýva členské štáty, aby na roky 2018 a 2019 stanovili podobný princíp spočívajúci v zahrnutí finančných príspevkov členských štátov do rozpočtu EÚ ako vonkajšie pripísané príjmy, ako to bolo v prípade prvej tranže.

⁽¹⁾ Oznámenie Komisie COM(2018) 91 z 13. marca 2018.

⁽²⁾ Spoločná dohoda o vytvorení rámca riadenia a podmienenosti pre utečenecký nástroj pre Turecko medzi Komisiou a zástupcami vlád 28 členských štátov z 5. februára 2016.

ÚRAD PRE EURÓPSKE POLITICKÉ STRANY A EURÓPSKE POLITICKÉ NADÁCIE

Rozhodnutie Úradu pre európske politické strany a európske politické nadácie

z 13. novembra 2017

nezaregistrovať Identités & traditions européennes

(Iba anglické znenie je autentické)

(2018/C 106/06)

ÚRAD PRE EURÓPSKE POLITICKÉ STRANY A EURÓPSKE POLITICKÉ NADÁCIE

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) č. 1141/2014 z 22. októbra 2014 o štatúte a financovaní európskych politických strán a európskych politických nadácií⁽¹⁾, najmä na jeho článok 9,

so zreteľom na predložený dokument prijatý od Identités & traditions européennes ASBL,

keďže:

- (1) dňa 28. septembra 2017 Úrad pre európske politické strany a európske politické nadácie (ďalej len „úrad“) dostal dokument, ktorý predložila Identités & traditions européennes ASBL (ďalej len „ITE“) na účely svojej registrácie ako európska politická nadácia,
- (2) k predloženému dokumentu bol priložený list, ktorý spoločne podpísali predseda ITE a predseda Alliance européenne des mouvements nationaux („AEMN“) – združenia, ku ktorému je ITE formálne pridružená podľa článku 16a svojich stanov,
- (3) dňa 4. októbra 2017 úrad zaslal ITE predbežné posúdenie, v ktorom predbežne stanovil, že – bez toho, aby bola dotknutá otázka, či predložený dokument predstavuje žiadosť podľa nariadenia (EÚ, Euratom) č. 1141/2014 – predložený dokument je neprípustný, resp. nespĺňa minimálne jednu z podmienok stanovených v článku 3 ods. 2 nariadenia č. 1141/2014,
- (4) úrad vyzval ITE, aby akékoľvek písomné pripomienky, ktoré si želá predložiť, predložila najneskôr do piatku 20. októbra 2017,
- (5) ITE túto možnosť nevyužila a k dnešnému dňu nepredložila žiadne pripomienky,
- (6) úrad posúdil prípustnosť a opodstatnenosť predloženého dokumentu bez toho, aby bola dotknutá otázka, či tento predložený dokument predstavuje žiadosť podľa podmienok stanovených v nariadení (EÚ, Euratom) č. 1141/2014,
- (7) úrad sa domnieva, že aj keby sa predložený dokument považoval za žiadosť v súlade s podmienkami stanovenými v nariadení (EÚ, Euratom) č. 1141/2014, nebol by prípustný, pretože podľa článku 8 ods. 1 uvedeného nariadenia môže žiadosť o registráciu ako európska politická nadácia podať iba európska politická strana, ku ktorej je daná nadácia oficiálne pridružená,
- (8) ITE je formálne pridružená k AEMN, ktorá nie je európskou politickou stranou registrovanou v súlade s podmienkami a postupmi stanovenými v nariadení (EÚ, Euratom) č. 1141/2014,
- (9) predložený dokument teda nie je v súlade s formálnou požiadavkou stanovenou v článku 8 ods. 1 nariadenia (EÚ, Euratom) č. 1141/2014,
- (10) úrad okrem toho zastáva názor, že aj keby sa predložený dokument považoval za prípustný v súlade s podmienkami stanovenými v nariadení (EÚ, Euratom) č. 1141/2014, bol by bezpredmetný, pretože podľa článku 3 ods. 2 písmena a) uvedeného nariadenia registrácia je podmienená tým, či je žiadateľ pridružený k európskej politickej strane zaregistrovanej v súlade s podmienkami a postupmi stanovenými v uvedenom nariadení,
- (11) ako sa uvádza v odôvodnení 8, AEMN nie je európska politická strana registrovaná v súlade s podmienkami a postupmi stanovenými v nariadení (EÚ, Euratom) č. 1141/2014,

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 317, 4.11.2014, s. 1.

- (12) predložený dokument preto nespĺňa jednu z podmienok stanovených v článku 3 ods. 2 nariadenia (EÚ, Euratom) č. 1141/2014, najmä podmienku uvedenú v písmene a) článku 3 ods. 2 tohto nariadenia,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Dokument, ktorý predložila Identités & traditions européennes na účely svojej registrácie ako európska politická nadácia, sa týmto zamieta.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho oznámenia.

Článok 3

Toto rozhodnutie je adresované

Identités & traditions européennes
Rue des Alliés 15
6044 Roux (Charleroi)
BELGIQUE/BELGIË

V Bruseli 13. novembra 2017

*Za Úrad pre európske politické strany a európske politické nadácie
riaditeľ*

M. ADAM

DVOR AUDÍTOROV

Osobitná správa č. 9/2018

„Verejno-súkromné partnerstvá v EÚ: rozsiahle nedostatky a obmedzené prínosy“

(2018/C 106/07)

Európsky dvor audítorov týmto informuje, že bola uverejnená osobitná správa č. 9/2018 „Verejno-súkromné partnerstvá v EÚ: rozsiahle nedostatky a obmedzené prínosy“.

Táto správa je k dispozícii na nahliadnutie alebo stiahnutie na webovej stránke Európskeho dvora audítorov: <http://eca.europa.eu>.

V

(Oznamy)

ADMINISTRATÍVNE POSTUPY

EURÓPSKA KOMISIA

VÝZVA NA PREDKLADANIE NÁVRHOV EACEA/10/2018

v rámci programu Erasmus+

Kľúčová akcia 3: Podpora reformy politiky

Sociálne začlenenie a spoločné hodnoty: príspevok v oblasti vzdelávania, odbornej prípravy a mládeže

(2018/C 106/08)

1. Ciele

Táto výzva na predkladanie návrhov bude podporovať projekty nadnárodnej spolupráce v oblasti vzdelávania, odbornej prípravy a mládeže.

Výzva zahŕňa dve časti, jedna sa týka vzdelávania a odbornej prípravy (časť 1) a druhá mládeže (časť 2).

Každá žiadosť sa musí týkať jedného všeobecného cieľa a jedného z konkrétnych cieľov, ktoré sú uvedené oddelene pre časť 1 a časť 2. Prehľad všeobecných aj konkrétnych cieľov je úplný: návrhy, ktoré sa nimi nezaoberajú, nebudú zohľadnené.

Všeobecné ciele

Projekty predložené v súvislosti s touto výzvou v rámci oboch častí sa majú zameriavať na:

1. Šírenie alebo rozširovanie osvedčených postupov v oblasti inkluzívneho vzdelávania/mládežníckych prostredí alebo propagácia spoločných hodnôt iniciovaných najmä na miestnej úrovni. V rámci tejto výzvy rozširovanie znamená reprodukovanie osvedčených postupov v širšom meradle/prenesenie do iných súvislostí, alebo ich vykonávanie na vyššej/systémovej úrovni,

alebo

2. vývoj a uskutočňovanie inovatívnych metód a postupov na podporu rozvoja inkluzívneho vzdelávania a/alebo prostredia pre mládež v špecifických súvislostiach.

V oboch častiach projektov sa podporuje aktívne zapojenie vzorov, ako aj realizácia činností spojených s Európskym rokom kultúrneho dedičstva 2018.

ČASŤ 1 – VZDELÁVANIE A ODBORNÁ PRÍPRAVA

Konkrétne ciele:

- zlepšiť nadobúdanie sociálnych a občianskych kompetencií a podporovať porozumenie a rešpektovanie spoločných hodnôt a základných práv a zodpovednosť za ne,
- presadzovať inkluzívne vzdelávanie a odbornú prípravu a podporiť vzdelávanie znevýhodnených žiakov, a to aj prostredníctvom podpory učiteľov, pedagógov a vedúcich vzdelávacích inštitúcií pri zvládaní rozmanitosti a posilniť zmiešanú sociálno-ekonomickú povahu vo výukovom prostredí,
- posilniť kritické myslenie a mediálnu gramotnosť medzi študentmi, rodičmi a pedagogickými pracovníkmi,
- podporiť začlenenie nových migrantov do kvalitného vzdelania, a to aj prostredníctvom posudzovania znalosti a potvrdenia predchádzajúceho vzdelávania,

- podporiť digitálne zručnosti a kompetencie digitálne vylúčených skupín (vrátane starších osôb, migrantov a mladých ľudí zo znevýhodneného prostredia) prostredníctvom partnerstiev medzi školami, podnikmi a nefinančným sektorom vrátane verejných knižníc,
- propagovať európske hodnoty, kultúrne dedičstvo a zručnosti spojené s dedičstvom, spoločnú históriu, medzikultúrny dialóg a sociálne začlenenie prostredníctvom vzdelávania, neformálneho a celoživotného vzdelávania v súlade s cieľmi Európskeho roka kultúrneho dedičstva 2018.

ČASŤ 2 – MLÁDEŽ

Konkrétne ciele:

- podporiť občiansku účasť mladých ľudí rozvíjaním úlohy dobrovoľníctva v súvislosti so sociálnym začlenením,
- odstrániť marginalizáciu a radikalizáciu, ktorá vedie k násilnému extrémizmu mladých ľudí.

2. Oprávnenosť

2.1. Oprávnení žiadatelia

Oprávnenými žiadateľmi sú verejné a súkromné organizácie pôsobiace v oblasti vzdelávania, odbornej prípravy a mládeže, alebo iné organizácie zo sociálno-ekonomických sektorov vykonávajúce medzisektorové aktivity (napr. kultúrne organizácie, organizácie občianskej spoločnosti, športové organizácie, strediská uznávania, obchodné komory, obchodné organizácie atď.).

Oprávnené sú len právnické osoby usadené v týchto programových krajinách:

- 28 členských štátov Európskej únie,
- krajiny EZVO/EHP: Island, Lichtenštajnsko, Nórsko,
- kandidátske krajiny EÚ: bývalá Juhoslovanská republika Macedónsko a Turecko.

Minimálnou požiadavkou na založenie partnerstva pre túto výzvu sú 4 oprávnené organizácie zo 4 rôznych programových krajín.

Ak sa na projekte podieľajú siete, konzorcium musí zahŕňať aspoň 2 organizácie, ktoré nie sú členom siete, pričom konzorcium musí celkovo predstavovať aspoň 4 oprávnené krajiny.

2.2. Oprávnené činnosti a trvanie projektov

Za oprávnené na financovanie sa budú považovať len činnosti, ktoré prebiehajú v programových krajinách (pozri oddiel 2.1). Všetky náklady spojené s činnosťami, ktoré sa uskutočňujú mimo týchto krajín alebo prostredníctvom organizácií, ktoré nie sú registrované v programových krajinách, nie sú oprávnené. Vo výnimočných prípadoch, ktoré sa posúdia individuálne, môžu byť schválené činnosti, ktoré zahŕňajú krajiny, ktoré nepatria medzi programové krajiny; na tieto činnosti však musí výkonná agentúra vopred vydať špecifické povolenie.

Činnosti musia začínať 31. decembra 2018, resp. 15. alebo 31. januára 2019.

Dĺžka projektu musí byť v rozsahu od 24 do 36 mesiacov.

3. Očakávané výsledky a príklady činností

Projekty v rámci časti 1 – Vzdelávanie a odborná príprava majú viesť k týmto výsledkom:

- zvýšenie informovanosti, vedomostí a porozumenia v oblasti osvedčených postupov v príslušných vzdelávacích inštitúciách alebo komunitách,
- zvýšenie využívania najmodernejších inovačných prístupov v oblasti politiky alebo v praxi,
- zvýšenie informovanosti, motivácie a kompetencií riadiacich pracovníkov v oblasti vzdelávania a pedagógov, pokiaľ ide o inkluzívne vzdelávacie prístupy a propagáciu spoločných hodnôt,
- aktívne zapojenie rodín a miestnych komunít do podpory inkluzívnych vzdelávacích prístupov a propagácia spoločných hodnôt,
- rozšírenejšie a účinnejšie nástroje na podporu vzdelávacích inštitúcií a inštitúcií odbornej prípravy a poskytovateľov vzdelávania alebo odbornej prípravy pri realizácii inkluzívnych vzdelávacích prístupov a podporovaní spoločných hodnôt.

Projekty v rámci **časti 2 – Mládež** majú viesť k týmto výsledkom:

- zlepšené spoločenské, občianske a medzikultúrne zručnosti a zručnosti mladých ľudí vrátane aktívneho občianstva, mediálnej a digitálnej gramotnosti, kritického úsudku a medzikultúrneho porozumenia; väčšia účasť mládeže na spoločenskom a občianskom živote,
- zlepšené a inovatívne spôsoby spolupráce alebo partnerstiev medzi sektorom neformálneho vzdelávania a školami (napr. využívanie neformálnych metodík a informálneho učenia sa v prostredí formálneho vzdelávania v prípade občianskeho vzdelávania),
- väčšie povedomie medzi mladými ľuďmi o ich základných právach a pocite spolupatričnosti k spoločnosti, silnejšie potvrdenie demokratických hodnôt a zapojenie sa do činnosti proti rasizmu, medzikultúrneho dialógu a dialógu medzi rôznymi náboženstvami a vzájomné porozumenie,
- širšie oslovanie mladých ľudí zo znevýhodnených skupín (napr. mladí ľudia v situácii „NEET“⁽¹⁾ alebo mladí ľudia z rodín migrantov) budovaním synergií s miestnou komunitou a čo najlepšie využitie existujúcich sietí na miestnej úrovni,
- zvýšená kapacita práce s mládežou, mládežníckymi organizáciami a/alebo mládežníckymi sieťami s cieľom pôsobiť ako hybná sila pre začlenenie a pomáhať mladým ľuďom, aby sa zapojili, dobrovoľne sa prihlásili a priniesli pozitívnu zmenu do spoločenstiev,
- zlepšená odbornosť pri poskytovaní základnej pomoci alebo vybavovaní nových migrantov a utečencov zručnosťami, ktoré potrebujú na začlenenie sa do inej spoločnosti, alebo ktoré by mohli byť užitočné pre ich opätovné začlenenie sa v krajine ich pôvodu po skončení konfliktu, ako aj pochopenie kultúrnej rozmanitosti v komunite,
- lepšia integrácia nových migrantov a utečencov a vytvorenie lepšieho prostredia pre začlenenie v hostiteľských spoločnostiach, najmä prostredníctvom plánovania a organizovania kultúrnych alebo spoločenských aktivít na miestnej úrovni a, kde je to vhodné, za účasti miestnych obyvateľov a dobrovoľníkov,
- lepšia informovanosť na sociálnych médiách, internetových stránkach, verejných stretnutiach s cieľom podporiť dobrovoľnícke úsilie organizácií.

4. Dostupný rozpočet:

Celkový rozpočet k dispozícii na spolufinancovanie projektov v rámci tejto výzvy je 14 000 000 EUR a je rozdelený takto:

- Časť 1 – Vzdelávanie a odborná príprava 12 000 000 EUR
- Časť 2 – Mládež 2 000 000 EUR

Finančný príspevok z EÚ nemôže presiahnuť 80 % celkových oprávnených nákladov na projekt.

Maximálny grant na projekt bude vo výške 500 000 EUR.

Agentúra si vyhradzuje právo nerozdeliť všetky dostupné finančné prostriedky.

5. Kritériá na pridelenie grantu

Oprávnenosť žiadateľov sa bude posudzovať na základe týchto kritérií:

- 1) relevantnosť projektu (30 %);
- 2) kvalita návrhu a vykonávania projektu (20 %);
- 3) kvalita partnerstva a dohôd o spolupráci (20 %);
- 4) vplyv, šírenie a udržateľnosť (30 %).

6. Postup predkladania návrhov a uzávierka

Konečný termín na predkladanie žiadostí: **22. máj 2018 – 13.00 hod.** (Bruselského času).

⁽¹⁾ Osoby, ktoré nie sú zamestnané, ani nie sú v procese vzdelávania alebo odbornej prípravy.

Žiadatelia sú povinní prečítať si pozorne všetky informácie o výzve na predkladanie návrhov EACEA/10/2018 a o postupe predkladania návrhov a sú povinní použiť dokumenty, dostupné na adrese:

https://eacea.ec.europa.eu/erasmus-plus/funding_en (Referencia výzvy EACEA/10/2018)

Žiadosti spolu s prílohami sa podávajú elektronicky s využitím určeného elektronického formulára.

7. Informácie o výzve

Všetky informácie o výzve **EACEA/10/2018** sú dostupné na tejto lokalite:

https://eacea.ec.europa.eu/erasmus-plus/funding_en (Číslo výzvy EACEA/10/2018)

E-mailový kontakt: EACEA-Policy-Support@ec.europa.eu

KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

EURÓPSKA KOMISIA

Predbežné oznámenie o koncentrácii**(Vec M.8853 – AXA/CDC/Cible dans Toulon Grand Var)****Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu****(Text s významom pre EHP)**

(2018/C 106/09)

1. Komisii bolo 13. marca 2018 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾ doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- skupina AXA (Francúzsko),
- Caisse des dépôts et consignations („CDC“, Francúzsko),
- cieľový podnik („cieľový podnik“, Francúzsko).

Podniky AXA a CDC získavajú v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách kontrolu nad celým cieľovým podnikom.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy aktív.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- v prípade skupiny AXA: poisťovacia skupina pôsobiaca na celosvetovej úrovni v sektore životného a zdravotného poistenia a iných foriem poistenia, ako aj v oblasti správy investícií,
- v prípade CDC: verejnoprávny subjekt, ktorý vykonáva činnosti všeobecného záujmu spočívajúce najmä v správe súkromných fondov, pre ktoré si orgány verejnej moci prajú zabezpečiť zvláštnu ochranu, a činnosti v rámci otvorenej hospodárskej súťaže v odvetví životného prostredia, nehnuteľností, investícií a kapitálových investícií, ako aj služieb,
- v prípade cieľového podniku: tri objekty v spoluvlastníctve, ktoré spočívajú v dvoch priestoroch na komerčné využitie nachádzajúce sa v obchodnom centre v regióne Provence-Alpes-Côte d'Azur.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentrácií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.8853 – AXA/CDC/Cible dans Toulon Grand Var

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Poštová adresa:

Commission européenne
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Predbežné oznámenie o koncentrácii
(Vec M.8788 – Apple Inc./Shazam Entertainment Limited)
(Text s významom pre EHP)
(2018/C 106/10)

1. Komisii bolo 14. marca 2018 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾ doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Apple Inc. (Spojené štáty),
- Shazam Entertainment Limited (Spojené kráľovstvo).

Apple Inc. získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách kontrolu nad celou spoločnosťou Shazam Entertainment Limited.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

Koncentráciu postúpil Komisii rakúsky spolkový úrad na ochranu hospodárskej súťaže podľa článku 22 ods. 3 nariadenia o fúziách. K postúpeniu sa následne pripojili vnútroštátne orgány na ochranu hospodárskej súťaže vo Francúzsku, Taliansku, Španielsku, Švédsku, na Islande a v Nórsku.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Apple Inc.: navrhovanie, výroba a uvádzanie na trh mobilných komunikačných a mediálnych prístrojov, osobných počítačov a prenosných digitálnych hudobných prehrávačov, ako aj predaj rôzneho súvisiaceho softvéru, služieb, periférnych zariadení, sieťových riešení a digitálneho obsahu a aplikácií tretích strán,
- Shazam Entertainment Limited: vývoj aplikácie Shazam, ktorej základnou funkciou je rozpoznávanie hudby.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.8788 – Apple Inc./Shazam Entertainment Limited

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1. („nariadenie o fúziách“)

Predbežné oznámenie o koncentrácii
(Vec M.8845 – TA Associates/Rothschild/Datix)
Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu
(Text s významom pre EHP)
(2018/C 106/11)

1. Komisii bolo 14. marca 2018 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾ doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii. Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Rothschild & CO SCA („Rothschild“, Francúzsko)
- TA Associates Cayman Ltd („TA Associates“, Kajmanie ostrovy)
- Datix Holdings Limited („Datix“, Spojené kráľovstvo)

Podniky Rothschild a TA Associates získavajú v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) a článku 3 ods. 4 nariadenia o fúziách spoločnú kontrolu nad podnikom Datix. Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Rothschild: skupina poskytujúca nezávislé finančné poradenstvo v oblasti fúzií a akvizícií, strategické poradenstvo a poradenstvo pri financovaní, ako aj investičné riešenia a riešenia správy majetku pre veľké inštitúcie, rodiny, jednotlivcov a štátne orgány na celom svete;
- TA Associates: investor v piatich kľúčových odvetviach, najmä v odvetví podnikateľských služieb, spotrebiteľských a finančných služieb, zdravotnej starostlivosti a technológií v Severnej Amerike, Európe a Ázii;
- Datix: poskytovateľ softvéru pre nahlasovanie bezpečnosti pacientov a incidentov.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách. V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentrácií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Pripomienky možno Komisii zaslať faxom (+32 22964301), e-mailom na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu alebo poštou, s uvedením referenčného čísla M.8845 – TA Associates/Rothschild/Datix, na túto adresu:

Poštová adresa:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.

